

Gebrauchsleitung Mode d'emploi Instructions for use Istruzioni per l'uso

BRAUNS
HEITMANN

Brauns-Heitmann GmbH & Co.KG
Luetkefeld 15 · D-34414 Warburg · Tel. 05641/950
www.heitmann-eierfarben.de
www.heitmann-colours.com

OH 60040 5180 Glanz-Marmorierfarben



D

A

CH

Gebrauchsleitung:

- 1.) **Das brauchen Sie:** Unterlage aus Zeitungspapier, Becher oder Glas, Küchenpapier, Eierbecher zum Trocknen, Esslöffel, Schere, braune oder weiße Eier. Eier kochen und im Topf warm halten.
- 2.) Farbpatronen mit der Schere trennen.
- 3.) Die Farbpatronen **gut** schütteln, die Spitze abschneiden und in einem Becher oder Glas abstellen.
- 4.) Ein warmes Ei mit dem Esslöffel aus dem Topf nehmen und trocknen.
- 5.) Handschuhe anziehen. Möglichst mit der hellsten Farbe beginnen. Etwa 10-12 Farbtropfen einer Farbe in den Handschuh geben.
- 6.) Anschließend das Ei in der Handfläche wälzen. Zum Trocknen quer auf einen Eierbecher legen.
- 7.) Für die nächste Farbe die Handschuhe mit Warmwasser reinigen und trocknen.



F

CH

Mode d'emploi :

- 1.) **Vous nécessitez :** Support en papier journal, papier de cuisine, gobelet ou un verre, coquetier pour le séchage, cuillère à soupe, ciseaux, œufs bruns ou blancs. Cuire les œufs et les tenir au chaud.
- 2.) Ouvrir les cartouches de couleurs aux ciseaux.
- 3.) **Bien** secouer les cartouches de couleurs, couper la pointe et placer dans un gobelet ou un verre.
- 4.) Enlever un oeuf chaud de la casserole et le laisser sécher.
- 5.) Enfiler le gant. Commencer si possible par la couleur la plus claire. Mettre environ 10-12 gouttes d'une couleur dans le gant.
- 6.) Puis tourner l'oeuf dans le creux de la main. Pour le séchage, placer en transversale sur un coquetier.
- 7.) Pour la prochaine couleur, nettoyer le gant à l'eau chaude et laisser sécher.



4/5

GB

Instructions for use:

- 1.) **You will need:** Newspaper on table to catch splashes and spills, mug or glass, kitchen roll, eggcup for drying, tablespoon, scissors, brown or white eggs. Boil the eggs and leave them in the hot water.
- 2.) Detach individual paint cartridges using the scissors.
- 3.) Shake the paint cartridges **well**, cut off the tips and place them in a mug or glass.
- 4.) Take a hot egg out of the saucepan using the tablespoon and dry it.
- 5.) Put the gloves on. It is best to start with the brightest shade. Shake about 10-12 drops of one colour paint onto the glove.
- 6.) Then roll the egg around in the palm of your hand. Place the egg sideways on the eggcup for it to dry.
- 7.) For the next colour, rinse the gloves in warm water and dry.



6

I

CH

Istruzioni per l'uso:

- 1.) **Ecco ciò di cui avete bisogno:** Carta di giornale come base, bicchiere di plastica o di vetro, carta da cucina, portauovo per asciugare, cucchiaio, forbici, uova marroni o bianche. Far bollire le uova e tenerle calde nella pentola.
- 2.) Staccare le cartucce di colore con le forbici.
- 3.) Agitare **bene** le cartucce di colore, tagliare la punta e posarle in un bicchiere di plastica o di vetro.
- 4.) Prelevare un uovo caldo dalla pentola con il cucchiaio e asciugarlo.
- 5.) Indossare i guanti. Iniziare se possibile con il colore più chiaro. Versare sul guanto circa 10-12 gocce di uno stesso colore.
- 6.) Poi rotolare l'uovo sul palmo della mano. Per asciugare distendere luogo trasversalmente su un portauovo.
- 7.) Prima di applicare il colore successivo pulire i guanti con acqua calda e asciugarli.